



Manual

ISD-WD1



Enjoy it.

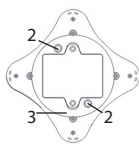
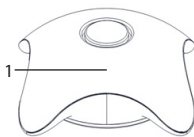
Stand alone water leak alarm

Language Index

ISD-WD1 | Manual

EN	MANUAL	2
DE	BEDIENUNGSANLEITUNG	4
ES	MANUAL DE USUARIO	6
FR	MODE D'EMPLOI	8
IT	MANUALE	10
NL	HANDLEIDING	12
DA	BRUGERVEJLEDNING	14

EN Water Leak Detector (ISD-WD1)



Package Content

1 x Water Detector ISD-WD1
1x Manual
3x AAA 1.5V batteries

Parts Description

1. Siren
2. Water Detection Probes
3. Battery Compartment

1. Installation

Installing batteries

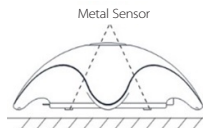
1. Remove the two screws on the battery cover, and then remove the battery cover.
2. Install 3 new batteries (included in the package content), make sure that the polarity connections are correct.
3. Close the battery cover lid and fasten the screws.

Note

- If you do not use the device for a long time, please remove the batteries.
- Replace the batteries and test the unit at least once, each 6 months to assure proper operation.
- To test the function, place the unit on a plate of water so that the water touches the sensors at the bottom. Alternatively, touch the water sensors simultaneously with two fingers.

The device can be positioned anywhere close to a possible leakage risk, for example at pipes or tanks, required for the water supply, heating, and sanitation. Also close to aquariums, sump pumps, refrigerators, dishwashers, washing machines, or air Conditioning tanks.

Please place the ISD-WD1 on the ground or other flat horizontally, make sure that the two metal sensor are in good touch with the ground.



2. Operation

Water detection

When the ground deployment Water Detection Probes come in contact with water, the ISD-WD1 will activate its built-in 90dB siren to launch an alarm. The alarm will persist until the metal sensors stop detecting water.

Important

In case of water flood the ISD-WD1 it's a waterproof device that can float on the water. This feature and the IP66 certificate will avoid any type of damage to the device by a water leak.



Low battery detection

When the ISD-WD1 detects a battery voltage less than 3.3V, will notify the user with a "beep" sound every 10 seconds to remind that a battery replacement is needed.



3. Trouble shooting

- **The built-in siren launches and alarm when there is no water leak.**
 - o A probable cause is that you are using the unit on a conductive surface. You can place a piece of thin paper or plastic between the unit and the conductive surface to solve the problem.
 - o Another probable cause is that the surface on which the unit is placed is not dry enough, make sure that the surface is dry before you place the unit onto it.
- **The unit does not give any alarm when touching water.**
 - o A probable cause is that the device was placed wrongly. Both metal sensors need to be in contact with water to trigger an alarm. Please review installation process on point 3.
 - o Another cause could be that the batteries are flat, you need to replace them.

4. Specification

Power source

3*1.5V AAA

Standby current consumption

≤ 20μA

Dynamic current consumption

≤ 100mA

Standby Battery lifespan

1 year

Triggered battery lifespan

12 hours approx.

Sound level

90dB (1 Meter)

Operating conditions

-0-45°C, 0-100% RH

Storage conditions

0-45°C, 20%- 50% RH

Dimensions (W×H×D)

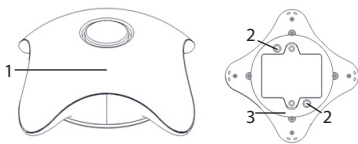
95*42*95mm

Weight

85g (exclude battery)



DE Wassermelder (ISD-WD1)



Lieferumfang

1 x Wassermelder ISD-WD1
1x Bedienungsanleitung
3x AAA 1.5V Batterien

Geräteübersicht

1. Sirene
2. Wassersensoren
3. Batteriefach

1. Inbetriebnahme

Batterien einlegen

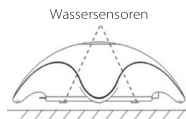
1. Entfernen Sie die zwei Schrauben am Batteriefach und nehmen Sie die Abdeckung ab.
2. Legen Sie die drei mitgelieferten Batterien ein und achten Sie dabei auf + und - Pol.
3. Schließen Sie die Abdeckung und ziehen Sie die Schrauben wieder fest.

Hinweis

- Wenn Sie das Gerät für längere Zeit nicht benutzen, entnehmen Sie die Batterien.
- Testen Sie das Gerät mindestens einmal in 6 Monaten und ersetzen Sie rechtzeitig die Batterien, um das Funktionieren sicher zu stellen.
- Um die Funktion zu testen, setzen Sie das Gerät auf einen Teller mit Wasser, so dass das Wasser die Sensoren an der Unterseite berührt. Alternativ berühren Sie die Wassersensoren gleichzeitig mit zwei Fingern.

Das Gerät kann an jedem Ort aufgestellt werden, an dem das Risiko eines Wasserschadens erhöht ist. Das Risiko ist erhöht in der Nähe von Wasserrohren, Wassertanks, Heizungen, Sanitäranlagen, Aquariums, Kühlschränken, Geschirrspülmaschinen, Klimaanlage und ähnlichen Geräten.

Platzieren Sie den ISD-WD1 auf dem Boden, an einer ebenen Stelle. Stellen Sie sicher, dass die Wassersensoren den Boden berühren.



2. Bedienung

Wasser-Erkennung

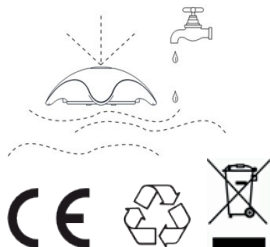
Wenn die Wassersensoren Wasser erkennen, wird die integrierte 90dB-Sirene aktiviert. Der Alarm wird fortgesetzt, bis die Sensoren kein Wasser mehr erkennen.

WICHTIG

Das Gerät ist wasserdicht (IP66) und kann auf dem Wasser treiben. Daher funktioniert es sogar bei einer Überflutung weiter und bleibt intakt

Erkennung von niedrigem Batteriestand

Wenn der Wassermelder erkennt, dass der Batteriestand niedriger als 3.3V ist, wird der Nutzer mit einem Piepston (alle 10 Sekunden) darauf hingewiesen. Die Batterie sollte dann gewechselt werden.



3. Probleme & Lösungen

- **Das Gerät verursacht Fehlalarme.**
 - o Möglicherweise steht das Gerät auf einer leitenden Oberfläche. Legen Sie ein dünnes Blatt Papier oder Plastik zwischen die Sensoren und das Gerät, um das Problem zu lösen.
 - o Alternativ könnte die Oberfläche zu feucht sein. Stellen Sie sicher, dass die Oberfläche an der Sie das Gerät aufstellen normalerweise trocken ist.
- **Trotz Wasser löst das Gerät nicht Alarm aus.**
 - o Möglicherweise wurde das Gerät nicht ordnungsgemäß (horizontal) aufgestellt. Beide Sensoren müssen Kontakt mit Wasser haben, damit Alarm ausgelöst wird (Siehe Inbetriebnahme).
 - o Alternativ sind unter Umständen die Batterien leer. Ersetzen Sie die Batterien.

4. Spezifikationen

Stromversorgung

3*1.5V AAA

Stromverbrauch bei Standby

≤ 20μA

Stromverbrauch bei Alarm

≤ 100mA

Batterielebenszeit bei Standby

1 Jahr

Batterielebenszeit bei Alarm

Ca. 12 Stunden

Lautstärke der Sirene

90dB (@1 Meter)

Betriebsbedingungen

-0-45°C, 0-100% RH

Aufbewahrungsbedingungen

0-45°C, 20%- 50% RH

Abmessungen (L×H×B)

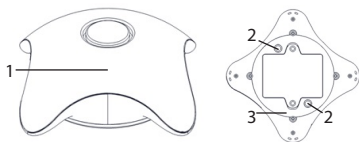
95*42*95mm

Gewicht

85g (ohne Batterie)



ESP Detector de Fugas de Agua (ISD-WD1)



Contenido:

1 x Detector de fugas de Agua ISD-WD1
1x Manual
3x Pilas AAA 1.5V

Descripción de las partes:

1. Sirena
2. Sondas de detección de agua
3. Compartimento de la batería

1. Instalación

Instalando las pilas

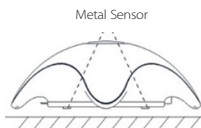
1. Quita los dos tornillos de la cubierta de las pilas, y después quita la cubierta de las pilas.
2. Inserta las 3 pilas nuevas (incluidas en el contenido de la caja), y asegúrese de que la polaridad sea la correcta.
3. Cierre la tapa de las pilas y apriete los tornillos.

Nota

- Si no va a usar el dispositivo en mucho tiempo, por favor quite las pilas.
- Cambie las pilas y haga una prueba del dispositivo al menos una vez cada 6 meses para asegurarse de que funciona bien.
- Para probar el dispositivo, coloque la unidad en un plato de agua donde el agua toque los dos sensores en la parte inferior. Alternativamente, puede tocar ambos sensores de agua simultáneamente con los dedos.

El dispositivo puede colocarse en cualquier lugar cercano a donde pueda haber riesgo de fuga, por ejemplo en tuberías o depósitos, requeridos para el suministro de agua, calefacción y saneamiento. También cerca de acuarios, bombas de desagüe, refrigeradores, lavaplatos, lavadoras, o depósitos para aire acondicionado.

Coloque el ISD-WD1 en el suelo u superficie horizontalmente, y asegúrese de que los dos sensores de metal estén en buen contacto con el suelo.



2. Funcionamiento

Detección de agua

Cuando las sondas de detección de agua entren en contacto con el agua, el ISD-WD1 activará su sirena incorporada de 90dB para lanzar una alarma. La alarma persistirá hasta que los sensores metálicos dejen de detectar agua.



ESP Detector de Fugas de Agua (ISD-WD1)

Importante

En caso de inundación de agua el ISD-WD1 es un dispositivo impermeable que puede flotar en el agua. Esta característica y el certificado IP66 evitarán cualquier tipo de daño al dispositivo por una fuga de agua.



Detección de batería baja

Cuando el ISD-WD1 detecta un voltaje inferior a 3.3V avisará al usuario con un "beep" cada 10 segundos para recordarle que la batería necesita cambiarse.

3. Gestión de problemas y averías.

• La sirena incorporada se activa y lanza una alarma cuando no ha fugas de agua.

- o Una causa probable es que se haya colocado el dispositivo sobre una superficie conductora. Podría colocar un trozo de papel fino o un plástico entre el dispositivo y la superficie conductora para resolver el problema.
- o Otra causa probable es que la superficie sobre la que se coloca la unidad no está lo suficientemente seca. Asegúrese de que la superficie esté seca antes de colocar el dispositivo.

• La unidad no da alarma al tocar agua.

- o Una causa probable es que se ha sido colocado el dispositivo incorrectamente. Ambos sensores de metal necesitan estar en contacto con el agua para activar una alarma. Revise el proceso de instalación.
- o Otra causa podría ser que las pilas se hayan agotado, y sea necesario cambiarlas.

4. Especificaciones.

Alimentación

3*1.5V AAA

Consumo de corriente en reposo

≤ 20μA

Consumo de corriente en uso

≤ 100mA

Vida útil de la batería en reposo

1 año

Vida útil de la batería con la alarma activada

12 horas aprox.

Nivel de sonido

90dB (1 Metro)

Condiciones de funcionamiento

-0-45°C, 0-100% RH

Condiciones de almacenamiento

0-45°C, 20%- 50% RH

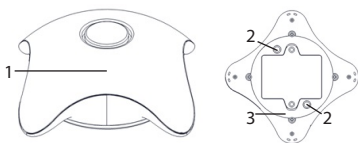
Dimensiones (AxAxL)

95*42*95mm

Peso

85g (excepto las pilas)



**Contenu de la boîte**

1 x Détecteur d'eau ISD-WD1
1x Mode d'emploi
3 x piles AAA 1,5V

Description des composants

1. Sirène
2. Capteurs de détection de l'eau
3. Compartiment des piles

1. Installation**Installer les piles**

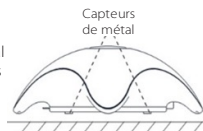
1. Retirez les deux vis sur le cache des piles, puis retirez le cache.
2. Installez 3 nouvelles piles (incluses dans la boîte), en vous assurant de respecter le sens des polarités.
3. Fermez le cache des piles et serrez les vis

Note

- Si vous prévoyez de ne pas utiliser l'appareil pendant une période prolongée, retirez-en les piles.
- Remplacez les piles et testez l'unité au moins une fois tous les 6 mois pour garantir son bon fonctionnement.

L'appareil peut être placé dans n'importe quel lieu présentant des risques de fuite, par exemple au niveau de tuyaux ou de réservoirs utilisés pour le service d'eau, le chauffage ou les égouts. L'appareil est également idéal pour surveiller les aquariums, les réfrigérateurs, les pompes, les lave-vaisselles, les lave-linge ou les conditionneurs d'air.

Positionnez le ISD-WD1 sur le sol ou sur une autre surface plane, assurez-vous que les capteurs de métal se trouvent bien en contact avec le sol.

**2. Mode d'emploi****Détection de l'eau**

Lorsque les capteurs de détection de l'eau entrent en contact avec l'eau, le ISD-WD1 active sa sirène de 90 dB pour émettre une alarme. L'alarme restera activée tant que les capteurs détectent de l'eau.

Important

En cas d'inondation, l'ISD-WD1 est étanche, et il peut flotter sur l'eau. Cette caractéristique, en plus de la classification IP66, garantit que l'appareil ne peut pas être endommagé par l'eau.

**Détection de niveau de batterie faible**

lorsque le ISD-WD1 détecte une tension de batterie inférieure à 3,3 V, il notifiera l'utilisateur avec un son "bip" toutes les 10 secondes pour rappeler qu'un remplacement de batterie est nécessaire.



FR Détecteur de fuite d'eau (ISD-WD1)

3. Dépannage

- La sirène intégrée se déclenche pour sonner l'alarme même si aucune fuite d'eau n'est présente.
 - o Une cause possible est que vous utilisez l'unité sur une surface conductrice. Vous pouvez placer un morceau de papier fin ou de plastique entre l'unité et la surface conductrice pour régler le problème.
 - o Une autre cause possible est que la surface sur laquelle l'unité est placée n'est pas assez sèche, assurez-vous que la surface est sèche avant d'y placer l'unité.
- L'unité ne sonne pas l'alarme lorsqu'elle entre en contact avec l'eau.
 - o Une cause possible est que l'appareil n'est pas correctement positionné. Chacun des deux capteurs de métal doivent être en contact avec l'eau pour que l'alarme se déclenche. Vérifiez les étapes d'installation du point 3.
 - o Une autre cause possible est que les piles sont vides. Remplacez-les.

4. Caractéristiques techniques

Source d'alimentation

3x 1,5V AAA

Consommation électrique en veille
 $\leq 20\mu A$
Consommation électrique dynamique
 $\leq 100mA$
Autonomie des piles en veille

1 an

Autonomie des piles alarme

12 heures environ

Niveau sonore

90 dB (à 1 mètre)

Conditions de fonctionnement

-0-45 °C, 0-100 % HR

Conditions de rangement

0-45 °C, 20 %- 50 % RH

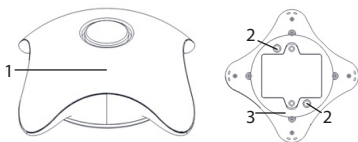
Dimensions (LxHxP)

95*42*95 mm

Poids

85 g (sans les piles)



**Contenuto della confezione**

1 x Rilevatore acqua ISD-WD1
1 x Manuale
3x batterie AAA 1,5 V

Descrizione componenti

1. Sirena
2. Sonde rilevamento acqua
3. Vano batteria

1. Installazione**Installazione delle batterie**

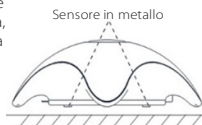
1. Rimuovere le due viti sul coperchio della batteria e quindi rimuovere il coperchio della batteria.
2. Installare 3 nuove batterie (in dotazione), assicurandosi di rispettare la polarità corretta.
3. Chiudere lo sportello della batteria e serrare le viti.

Nota

- In caso di inutilizzo prolungato del dispositivo rimuovere le batterie.
- Sostituire le batterie e testare il dispositivo almeno ogni 6 mesi per garantire un corretto funzionamento.

Il dispositivo può essere sistemato in qualsiasi luogo in cui sussista un possibile rischio di perdite, ad esempio tubi o cisterne, necessari per la fornitura d'acqua, per il riscaldamento o per usi igienici. Anche in prossimità di acquari, pompe a immersione, frigoriferi, lavastoviglie, lavatrici o contenitori di acqua per sistemi di condizionamento.

Sistemare il dispositivo ISD-WD1 sul pavimento o su una superficie orizzontale. Assicurarsi che i due sensori metallici siano bene a contatto con il pavimento.

**2. Funzionamento****Rilevamento acqua**

Quando le sonde di rilevamento acqua entrano in contatto con l'acqua, il dispositivo ISD-WD1 attiva la sirena integrata da 90 dB per dare l'allarme. L'allarme continua fino a quando i sensori di metallo rilevano la presenza di acqua.

Importante

In caso di perdita di acqua, il dispositivo ISD-WD1 è un dispositivo impermeabile che galleggia sull'acqua. Questa caratteristica e la classificazione IP66 evitano qualsiasi tipo di danno al dispositivo dovuto a perdite di acqua.

**Rilevamento batterie scariche**

Rilevamento batteria scarica: quando l'ISD-WD1 rileva che la tensione della batteria è inferiore a 3.3V, invia una notifica all'utente e un suono "bip" ogni 10 secondi per ricordare che è necessaria la sostituzione della batteria.



3. Risoluzione dei problemi

- La sirena integrata lancia un allarme quando non è presente alcuna perdita di acqua.
 - o La probabile causa è il fatto che si sta usando l'unità su una superficie conduttiva. È possibile sistemare un pezzo di carta sottile o plastica tra l'unità e la superficie conduttiva per risolvere il problema.
 - o Un'altra possibile causa è che la superficie su cui è poggiata l'unità non è abbastanza asciutta; assicurarsi che la superficie sia asciutta prima di poggiarvi l'unità.
- L'unità non emette alcun allarme a contatto con l'acqua.
 - o La causa probabile è che il dispositivo non è posizionato correttamente. Entrambi i sensori di metallo devono essere a contatto con l'acqua per attivare l'allarme. Verificare la procedura di installazione al punto 3.
 - o Un'altra causa potrebbe essere che le batterie sono scariche, occorre sostituirle.

4. Specifiche

Fonte di alimentazione

3*1,5 V AAA

Consumo di corrente in standby

≤ 20 µA

Consumo di corrente dinamico

≤ 100 mA

Durata batteria in standby

1 anno

Durata batteria attivata

circa 12 ore

Livello acustico

90 dB (1 metro)

Condizioni di funzionamento

-0-45 °C, 0-100% UR

Condizioni di conservazione

0-45 °C, 20%- 50% UR

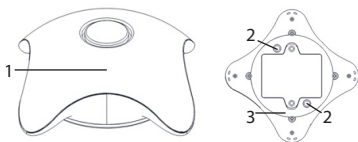
Dimensioni (LxAxP)

95*42*95 mm

Peso

85 g (escluse batterie)



**Inhoud van de verpakking**

1x Waterdetector ISD-WD1
1x Handleiding
3x AAA 1,5 V batterijen

Omschrijving onderdelen

1. Sirene
2. Waterdetectiesensoren
3. Batterijcompartiment

1. Installatie**De batterijen installeren**

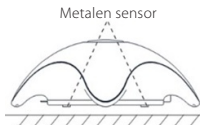
1. Verwijder de twee schroeven op het batterij deksel, en verwijder vervolgens het batterij deksel.
2. Installeer 3 nieuwe batterijen (meegeleverd in het pakket) zorg dat de polen correct zijn aan gesloten.
3. Sluit het batterij deksel en draai de schroeven vast.

Let op

- Als u het apparaat voor een lange tijd niet gebruikt, verwijder dan de batterijen.
- Vervang de batterijen en test het apparaat ten minste eens per 6 maanden om zeker te zijn van een goede werking.

Het apparaat kan overal in de buurt van een mogelijk lekkagerisico geplaatst worden, bijvoorbeeld bij buizen of tanks voor de watervoorziening, verwarming en sanitair. Ook dicht bij aquariums, afvoerpompen, koelkasten, vaatwassers, wasmachines, of tanks van airconditioners.

Plaats de ISD-WD1 op de grond of ander horizontaal vlak, zorg dat de twee metalen sensoren goed contact maken met de vloer.

**2. Bediening****Waterdetectie**

Wanneer de op de vloer geplaatste water detectie voelers in contact komen met water, zal de ISD-WD1 de ingebouwde 90dB sirene activeren zodat het alarm te horen is. Het alarm zal aanhouden tot de metalen sensoren geen water meer detecteren.

Belangrijk

In het geval van een overstroming is de ISD-WD1 een waterbestendig apparaat dat kan drijven. Deze eigenschap en het IP66 certificaat voorkomen schade aan het apparaat door lekkage.

**Lage batterij detectie**

als de batterij spanning van de ISD-WD1 lager is dan 3.3V, dan laat de melder iedere 10 seconden een pieptoon horen om aan te geven dat de batterij vervangen moet worden



3. Problemen oplossen

- **De ingebouwde sirene geeft een alarm als er geen lekkage is.**
 - o Een mogelijke oorzaak is dat u het apparaat op een geleidend oppervlak gebruikt. U kunt een dun stukje papier of plastic tussen het apparaat en het geleidende oppervlak leggen om het probleem op te lossen.
 - o Een andere mogelijke oorzaak is dat het oppervlak waar het apparaat op geplaatst is niet droog genoeg is, maak het oppervlak droog voor u het apparaat plaatst.
- **Het apparaat geeft geen alarm wanneer het in aanraking komt met water.**
 - o Een mogelijke oorzaak is dat het apparaat verkeerd geplaatst is. Beide metalen sensoren dienen in contact te komen met water om een alarm in te schakelen. Zie het installatieproces bij punt 3.
 - o Een andere oorzaak kan zijn dat de batterijen leeg zijn, u dient ze te vervangen.

4. Specificaties:

Voeding

3x 1,5V AAA

Stroomverbruik

≤ 20µA

Dynamisch stroomverbruik

≤ 100mA

Levensduur batterij stand-by

1 jaar

Levensduur batterij tijdens alarm

ong. 12 uur

Geluidsniveau

90dB (1 meter)

Gebruikscondities

-0-45°C, 0-100% RV

Opbergcondities

0-45°C, 20%- 50% RV

Afmetingen (BxHxD)

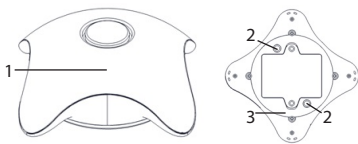
95x42x95mm

Gewicht

85g (exclusief batterij)



DA Vandlækagedetektor (ISD-WD1)



Æskens indhold

1 x vanddetektor ISD-WD1 1x
brugervejledning
3x AAA 1,5 V batterier

Beskrivelse af dele

1. Sirene
2. Vanddetektionsfølere
3. Batteriur

1. Installation

Isættelse af batterier

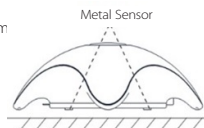
1. Fjern de to skruer i batteridækslet, og fjern derefter batteridækslet.
2. Isæt 3 nye batterier (medfølger i æskens indhold); sørg for, at polerne vender korrekt.
3. Luk batteridækslet, og fastgør skruerne.

Bemærk

- Hvis du ikke bruger enheden i lang tid, skal du tage batterierne ud.
- Udskift batterierne, og test enheden mindst én gang hver 6. Måned for at sikre korrekt drift.

Enheden kan placeres hvor som helst, så tæt som muligt på Lækagefaren, for eksempel ved rør eller tanke, krævet til vandforsyning, varm og sanitet. Også tæt på akvarier, sumpumper, opvaskemaskiner, vaskemaskiner eller klimaanlægstanke.

Placer ISD-WD1 på jorden eller vandret på en anden overflade; sørg for, at de to metalsensorer er i god kontakt med jorden.



2. Drift

Vanddetektion

Når de runde vanddetektionsfølere kommer i kontakt med vand, aktiverer ISD-WD1 den indbyggede 90 dB sirene. Alarmen fortsætter, til metalsensorerne stopper med at detektere vand.

Vigtigt

I tilfælde af oversvømmelse er ISD-WD1 en vandtæt enhed, der kan flyde på vandet. Denne funktion og IP66-certifikatet forhindrer alle typer beskadigelse af enheden som følge af vandlækage.



Detektion af lavt batteri

Når ISD-WD1 registrerer en batterispænding på mindre end 3,3V, vil den afgive en "bip" lyd hvert 10. sekund for at minde om, at der er behov for udskiftning af batterierne.



DA Vandlækagedetektor (ISD-WD1)

3. Fejlfinding

- Den indbyggede sirene starter, når der ikke er nogen vandlækage.
 - o En sandsynlig årsag er, at du anvender enheden på en strømførende overflade. Du kan placere et stykke tyndt papir eller plastic mellem enheden og den strømførende overflade for at løse problemet.
 - o En anden sandsynlig årsag er, at overfladen, hvorpå enheden er placeret, ikke er tilstrækkelig tør.
 - o Sørg for, at overfladen er tør, inden du placerer enheden herpå.
- Enheden kommer ikke med nogen alarm, når den kommer i kontakt med vand.
 - o En sandsynlig årsag er, at enheden blev placeret forkert. Begge metalsensorer skal være i kontakt med vand for at udløse en alarm, Gennemgå installationsprocessen ved punkt 3.
 - o En anden årsag kan være, at batterierne er flade, og du skal så udskifte dem.

4. Specifikation

Strømkilde

3 x 1,5 V AAA

Strømforbrug ved standby

≤ 20 µA

Dynamisk strømforbrug

≤ 100 mA

Batterilevetid ved standby

1 år

Batterilevetid ved udløst alarm

Ca. 12 timer

Lydniveau

90 dB (1 meter)

Driftsforhold

-0-45 °C, 0-100 % relative luftfugtighed

Opbevaringsforhold

0-45 °C, 20 %- 50 % relative luftfugtighed

Mål (B×H×D)

95*42*95 mm

Vægt

85 g (uden batteri)



Enjoy it.

Blaupunkt Competence Center Security
Security Brand Pro GmbH
Mondstrasse 2-4
85622 Feldkirchen
Germany
E-Mail: contact@blaupunkt-sc.com
www.blaupunkt.com/service



**Scan here:
To find your local
Blaupunkt Service Support**